

قرار عدد 164

الصادر بتاريخ 4 فبراير 2009

في الملف الجنحي عدد 08/2/6/9725

حادث سير - الضحية متقاعد - اعتماد قيمة المعاش كأساس لاحتساب التعويض.

يعتبر المعاش دخلا ناتجا عن تراكم اقتطاعات من أجرة سابقة، مقابل عمل أدي وأجل جزء من الأجر المقابل له إلى تاريخ لاحق، ويمكن اعتماد قيمة معاش المتقاعد المصاب كأساس لاحتساب التعويض المستحق له.

رفض الطلب



بناء على طلب النقض المرفوع من طرف شركة التأمين (أ) بمقتضى تصريح أفضت به لدى كاتب الضبط بمحكمة الاستئناف بأسفلي بتاريخ 2007/12/26 بواسطة محاميها الأستاذ (ف.ش) والرامي إلى نقض القرار الصادر عن الغرفة الجنحية المذكورة بتاريخ 2007/12/17 في القضية عدد 2007/470 والقاضي بتأييد الحكم الابتدائي القاضي بتحميل المسؤول المدني ثلاثة أرباع مسؤولية الحادثة وبأدائه للمطالب بالحق المدني تعويضا إجماليا قدره 51309,41 درهم وبإحلال شركة التأمين محله في الأداء.

إن المجلس /

بعد أن تلا السيد المستشار فؤاد هلاي التقرير المكلف به في القضية.
وبعد الإنصات إلى السيد عبد اللطيف أجزول المحامي العام في مستنتجاته.
وبعد المداولة طبقا للقانون،

نظرا للمذكرة المدلى بها من طرف الطالبة أعلاه بإمضاء الأستاذ (ف.ش) المحامي بهيئة المحامين
بأسفي والمقبول للترافع أمام المجلس الأعلى.

في شأن وسيلتي النقض الأولى والثانية مجتمعين المتخذتين من انعدام التعليل وخرق حقوق
الدفاع وعدم الارتكاز على أساس قانوني ، ذلك أن الطالبة تمسكت أمام المحكمة باستبعاد راتب
المعاش لأنه لا يشكل أجرا أو كسبا مهنيا حسب مقتضيات المادة 5 من ظهير 1977/10/4 وبذلك لا
يدخل ضمن العناصر التي يجب اعتبارها في احتساب التعويض وفقا للمادة 6 من ظهير 1984/10/2
ويتعين تبعا لذلك اعتماد الحد الأدنى ، كما أن الطالبة نازعت في تقرير الخبرة الطبية لخرقها مقتضيات
الفصل 63 من قانون المسطرة المدنية لعدم إرفاق المحضر بأقوال وملاحظات الأطراف وممثليهم وأن ما
جاء في تعليقات القرار لا يشكل جوابا على دفعي الطالبة أعلاه مما يكون معه القرار معرضا للنقض.

لكن ، حيث من جهة ، فإن المصاب المتقاعد يتقاضى معاشا عن نشاط مهني سابق وأن هذا
المعاش هو في واقع الأمر بالنسبة لصاحبه دخل ناتج عن تراكم اقتطاعات من أجره مستحقة عن
عمل مؤدى عنه ومؤخر القبض في جزء منه بحكم القانون وهو ما يجعل هذا المعاش كدخل يأخذ
حكم الأجرة أو الكسب المهني بدليل أن المادة السادسة من ظهير 1984/10/2 لم تنف صراحة عن
دخل المتقاعد صبغة الأجرة أو الكسب المهني ولذلك فإن محكمة الاستئناف المطعون في قرارها حينما
اعتمدت في احتساب التعويضات المستحقة للمصاب المتقاعد على ورقة المعاش المدلى بها من طرفه
تكون قد طبقت القانون ، ومن جهة أخرى ، فإن ما تضمنته مقتضيات الفصل 63 من قانون
المسطرة المدنية بشأن إرفاق الخبر تقريره بمحضر يتضمن أقوال وملاحظات الأطراف وممثليهم يتوقف
على إدلائهم بأقوال وملاحظات حتى يضمنها الخبر في محضر يرفقه بتقريره وأن الثابت من وثائق
الملف وتقرير الخبرة والقرار المطعون فيه أن طبيب شركة التأمين (أ) الدكتور (ب) حضر الخبرة وبذلك
فإن عدم تحرير الخبر لمحضر ملاحظاته يحمل على القول أن الطبيب ممثل الطالبة لم يدل بأية
ملاحظات تستوجب تدوينها مما تبقى معه محكمة الاستئناف قد أجابت ضمينا برفض دفعي الطالبة
أعلاه وبنت قرارها على أساس قانوني وتبقى معه الوسيلتان على غير أساس.

من أجله

قضى برفض الطلب المقدم من شركة التأمين (أ) ويرد الوديعة المودعة إلى مودعتها بعد استيفاء مبلغ المصاريف القضائية.

وبه صدر القرار وتلي بالجلسة العلنية المنعقدة بالتاريخ المذكور أعلاه في قاعة الجلسات العادية بالمجلس الأعلى الكائن بشارع النخيل حي الرياض بالرباط وكانت الهيئة متركبة من السادة: زبيدة الناظم رئيسة غرفة والمستشارين: فؤاد هلاي مقررًا وعبد الرحيم اغزييل وعبد السلام البقالي وابراهيم الناييم وبمحضر المحامي العام السيد عبد اللطيف أجزول الذي كان يمثل النيابة العامة وبمساعدة كاتبة الضبط السيدة ربيعة الطهري.



المملكة المغربية
المجلس الأعلى للسلطة القضائية
محكمة النقض